

A Ufh]b`GY`bYf`gcf[h`ZØf`5i ZfY[i b[`VY] Dfc hY gh`]b`GUUfVfØW_Yb

K À\fybX`Y]bYf`8Ya c`[Y[Yb`A Ufh]b`GY`bYf`ØVYffUgW hY`XYf
F YW hgYI hfYa]gh`X]Y`HY`]bY\`a Yfž`]bXYa`Yf`gY`Vgh`Ui ZhfUH"
@YgYb`G]Y`a Y\`f`ØVYf`X]Y`?cbhfcj YfgY`]b`GUUfVfØW_Yb"

I bYfk UfhYhY`K YbXi b[`VY]`XYf Dfc hY ghU_h]cb

5a`8cbbYfghU[ž`XYa`%"5i [i ghž`_Ua`Yg`]b`GUUfVfØW_Yb`ni`Y]bYf
i b[Yk`Ø\`b`]W`Yb`G]hi`Uh]cbž`X]Y`X]Y`HY`]bY\`a Yf`Y]bYf
8Ya`cbghfUh]cb`[Y[Yb`X]Y`@Ygi b[`j`cb`A Ufh]b`GY`bYf`]b`5i`Zfi`\
j`YfgY`hnhY`"8Yf`ØghY`ffY]W`]gW`Y`F YW hgYI hfYa]gh`GY`bYf`hUi`W`hY
d`Øh`]W`j`cf`XYf`9i`fcdU[U`Yf]Y`Ui`Zi`bX`gcf[hY`ZØf`Y]bY
i bYfk UfhYhY`K YbXi b[`VY]`XYf`Dfc hY ghU_h]cb"

9]b`gY`hgUa`Yg`5i`ZhYhYb

GY`bYfž`VY`_Ubb`h`ZØf`gY]bY`_cbhfcj`YfgYb`5bg]W`hY`bž`ghY`hY`g]W`
X]fY`_hj`cf`X]Y`j`YfgUa`a`Y`hYb`8Ya`cbghfU`bhYb`"9f`\]Y`h`]b`YXYf
<UbX`Y]bYb`HU`_hg`c`W`_]b`X]Y`<`Ø\`Y`i`bX`j`Yfgi`W`hY`ž`X]Y`A`Yb[`Y`ni
X]f][`]YfYbž`k`À\fybX`Yf`f]Y`ž`X]Y`A`YbgW`Yb`gc`hYb`gY]b`6i`W`
`YgYb`"8]YgY`dfcj`c`_Ub`hY`<`U`hi`b[`Y`ffY[`hY`X]Y`;`Ya`Ø`hYf`i`bX`ZØ\`fhY
ni`"Ui`hghUf`_Yb`Dfc`hY`ghYb`XYf`HY`]bY\`a`YbXYbž`X]Y`a`]h`fi`ZYb`k`]Y
`B`Un]g`f`Ui`g`Ui`Z`\`b`fYU[`]YfhYb`"Gc`X`bYf`gY`Vgh`k`Uf`g]W`h]W`
i`bVYY]bXfi`W`_hj`cb`XYf`Ya`d`ØfhYb`F`YU`_h]cb"

8 Yf`Dfc hY gh`[Y[Yb`F YW hgYI hfYa]ga`i`g

8]Y`8Ya`cbghfUh]cb`f]W`hY`hY`g]W`[Y[Yb`X]Y`Df`AgYbn`j`cb

F YW hgYI hfYa]ga i g]b XYf; YgY`gW UZh i bX`X]Y [Yd`UbhY`@Ygi b [GY`bYfg": Øf`j]Y`Y`5bk YgYbXY`k Uf`Yg`k]W h][žY]b`NY]W Yb`[Y[Yb X]YgY`≠Yc`c []Yb`ni`gYhnYb`i bX`Ui Z`X]Y; YZU`fYb`Ui Za Yf_gUa`ni a UW Ybž`X]Y`g]Y`ZØf`X]Y; Ya Y]bgW UZh`XUfghY`Yb"8Yf i bYfk UfhYhY`5i Zhf]hh`GY`bYfg`k i fXY`U`g`Dfcj`c_Uh]cb k U`f[Ybca`a`Ybž`X]Y`X]Y`Yb`hgW`cggYbYb`Gh]a`a`Yb`XYf 8Ya`cbghf`UbhYb`bi`f`bcW`Ui`hYf`a`UW`hYb"

8]Y`F`YU`_h]cb`XYf`Dc`nY]

C V k c`X]Y`Dc`nY]`a`]h: U`fnYi [Yb`j`cf`C`fh`k`Ufž`_cb`bhY`g]Y`b]W`h fYW`hnY]h][`Y]b[fY]ZYbž`i`a`X]Y`G]hi`Uh]cb`ni`XYYg`_U`]YfYb"8Yf fYW`hgYI`hfYa`Y`5`_hj]`ghj`YfgW`k`UbX`gW`bY`b]bg`9]b`_Ui`ZgnYb`hfi`a`ž VYj`cf`X]Y`6YUa`hYb`X]Y`A`Ø[`W`_Y]h`UhhYbž`Ui`g`]`fYb GhfY]ZYbk`U[Yb`Ui`gni`ghY][`Yb"8]Yg`k`fZh: fU[Yb`ni`f`9ZZY`_hj]`h`h XYf`dc`nY]`]W`Yb`A`U`b`U`a`Yb`]a`i`a`[`Ub[`a`]h`gc`W`Yb i`bj`cf`YfgY`V`UfYb`i`bX`dchYbn]Y`[`YZ`f`W`Yb`6Y[`Y[`bi`b[`Yb Ui`Z"

; Ya Y]bgW UZh`]W`Y`6YXYi`hi`b[`XYf`5`_h]cb

8]Y`8Ya`cbghf`Uh]cb`i`bX`Ui`W`XYf`_i`fnY`5i`Zh]hh`GY`bYfg j`YfXYi`h]W`Ybž`k`]Y`k`]W`h][`XYf`?`Ua`dZ[`Y[`Yb`F`YW`hgYI`hfYa`]ga`i`g ZØf`j`]Y`Y`A`YbgW`Yb`]b`GUUfVfØ`_Yb`]gh"8]Y`J`YfgUa`a`i`b[`k`Uf b]W`h`bi`f`Y]b`DfchYgh[`Y[`Yb`Y]bY`9]bnY`dYfgcbž`gcbXYfb`Ui`W`Y]b 5i`gXfi`W`_XYg`_c`Y`_hj]`Yb`K`]XYfghUbXg[`Y[`Yb`Y]bY`≠Yc`c []Yž`X]Y]b`XYf`_U`_hi`Y`Yb`dc`]h]gW`Yb`@`UbXgW`UZh`k`]YXYf`Ub`6cXYb [`Yk`]bbh"8]Y`9fY][`b]ggY`XYg`HU[`Yg`nY][`Ybž`XUgg`gc`W`Y]b 9b[`U[`Ya`Ybh`ZØf`j`]Y`Y`6Øf[`Yf`j`cb`Yf`YV`]W`Yf`6YXYi`hi`b[`]gh`i`bX XUgg`X]Y`6YfY]hgW`UZh`VYghY`hž[`Y[`Yb`X]Y`J`YfVfY]hi`b[`]j`cb`<`Ugg i`bX`h`c`Yf`Ub`ni`i`_`A`a`dZYb"

· B 5;

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY